

**DEPARTEMENT
BILDUNG, KULTUR UND SPORT**
Abteilung Volksschule

30 ноября 2023 г.

Russisch

ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ РОДИТЕЛЕЙ

«Содействие изучению немецкого языка перед детским садом» (пилотные проекты)

Хорошее начало детского сада (Kindergarten) для всех детей

Важно, чтобы к моменту поступления в детский сад все дети как можно лучше владели немецким языком. Хорошее знание немецкого языка повышает успеваемость в детском саду и в школе.

Поэтому кантон Аргау совместно с несколькими общинами организует пилотные проекты по содействию изучению немецкого языка до посещения детского сада. Цель в том, чтобы дети с недостаточным уровнем владения немецким языком посещали занятия по изучению немецкого языка в течение года перед поступлением в детский сад. В зависимости от ситуации в различных общинах это может быть игровая группа (Spielgruppe), детский сад (Kita) или, при необходимости, немецкоязычная семья дневного пребывания (Tagesfamilie).

С дополнительной информацией о целях и истории проекта «Содействие изучению немецкого языка перед детским садом» ("Deutschförderung vor dem Kindergarten") можно ознакомиться здесь: www.ag.ch/bks > über uns > Dossiers & Projekte > Deutschförderung vor dem Kindergarten.

Анкета для оценки уровня владения немецким языком

Администрация общины просит всех родителей детей, которым осталось около 18 месяцев до поступления в детский сад, заполнить анкету. Она предназначена для оценки уровня владения детьми немецким языком. Анкета была разработана Базельским университетом (отделением психологии развития и личности), который занимается и последующим анализом данных.

С помощью анкеты можно определить, какие дети не владеют немецким языком или говорят на нем очень плохо. Общины связываются с родителями этих детей и информируют их о возможности посещения занятий по изучению немецкого языка в течение года перед поступлением в детский сад. Участие добровольное, но настоятельно рекомендуется. Плата за посещение таких занятий максимально низкая. Все условия устанавливаются общинами и своевременно доводятся до сведения родителей.

Просьба ко всем родителям

Для успеха проекта важно, чтобы анкету заполнили **все родители**. Это позволяет общинам получить максимально полное представление о том, сколько и какие дети могут рассчитывать на поддержку в изучении немецкого языка.

В связи с этим **немецкоязычных** родителей также просят заполнить анкету. Детям, говорящим на немецком языке, нужно ответить всего на пять вопросов.

Бережное обращение с персональными данными

Данные, содержащиеся в заполненных анкетах, обрабатываются бережно и в соответствии с кантональными положениями о защите персональных данных.

Базельский университет оценивает данные в обезличенной форме и использует их в научных целях. Кантону Аргау предоставляются только результаты анонимной оценки в статистических целях и для анализа пилотного проекта.

Общины (или уполномоченные ими органы) информируют родителей в случае, если было принято решение о том, что ребенок должен посещать занятия по немецкому языку. Контактные данные детей, нуждающихся в поддержке, могут быть использованы для информирования соответствующих центров, например детских садов (Kita) и игровых групп (Spielgruppe), о том, каким детям требуется помощь в изучении немецкого языка, или для выяснения того, кто из этих детей уже записан на занятия. Все данные из анкет могут быть задействованы только в контексте пилотного проекта и ни для каких-либо других целей. Заполненные анкеты будут уничтожены по окончании пилотного проекта.

Справочная информация в случае вопросов и сомнений

В каждой общине, участвующей в программе «Содействие изучению немецкого языка перед детским садом» в рамках пилотного проекта, есть координационный центр или контактное лицо, к которым родители могут обратиться с вопросами и в случае сомнений. Контактные данные этого лица или центра, а также дополнительная информация о пилотном проекте направляются родителям вместе с письмом из общины.